

# Новини співпраці з ЄС

Бюлетень Представництва Європейської Комісії в Україні

Проект інформаційної та PR-підтримки діяльності ЄС в Україні # 15, 22 жовтня 2008 р.

## ЄВРОСОЮЗ ПІДТРИМУЄ УКРАЇНСЬКЕ МЕДІА-СЕРЕДОВИЩЕ

Становлення вільних, незалежних та професійних ЗМІ, що утверджують демократичні цінності, є основою забезпечення стабільності та демократичного розвитку.

План дій ЄС-Україна наголошує на важливості “зміцнення поваги до свободи засобів масової інформації та свободи висловлення” з особливим посиленням на потребу в “подальшому покращанні та посиленні правових та адміністративних норм для свободи ЗМІ з урахуванням рекомендацій Ради Європи” та “закріпленні відповідного ставлення до свободи ЗМІ, включно з правами журналістів”.

Проект “Сприяння європейським стандартам в українському медійному середовищі”, що стартував цього місяця, (див. нижче), є найновішим в серії проектів, підтриманих Євросоюзом задля покращання умов діяльності ЗМІ в Україні. В той час, як ніхто не заперечує, що в медіа-стандартах України з 2004 року відбулися визначні зміни, особливо що стосується державної цензури, цей проект націлений на ті ділянки, де відчувається брак прогресу. А саме – у громадському мовленні, приватизації державних ЗМІ, покращанні етичних стандартів в журналістській професії.



Євросоюз підтримує медіа-проекти в Україні з 2000 року, витративши для цього майже 6 млн євро. Наприкінці минулого року завершився один з проектів у медіа-секторі. Цей 2-мільйонний проект під назвою “Розвиток медіа-навичок” було спрямовано на зміцнення журналістських практик шляхом приведення навчальних процесів у відповідність до Болонської Декларації. Одним з аспектів проекту було технічне оснащення університетів, включно з обладнанням Інституту журналістики Київського університету сучасною монтажною апаратурою (див. фото).

Третій масштабний проект під назвою “Підтримка незалежних ЗМІ”, передбачав фінансування в розмірі 1,2 млн євро для незалежних ЗМІ в 3-х пілотних областях (Одеська, Миколаївська, Херсонська) у 2002-2004 роках. Проект поширював західні журналістські стандарти, підтримував мережі журналістів та видавців, а також сприяв подальшому становленню незалежних ЗМІ.

Інші проекти ЄС у медіа-секторі:

- Зміцнення свободи ЗМІ, прозорості та верховенства права під час виборів 2004 року;
- Підтримка професійного незалежного висвітлення новин в Україні;
- Мас-медіа у посиленні поінформованості виборців щодо ключових питань виборів.

## ЩЕ ОДИН КРОК ДО СПІВПРАЦІ

### ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ ТА РАДА ЄВРОПИ СПРИЯТИМУТЬ СТАНОВЛЕННЮ ЄВРОПЕЙСЬКИХ СТАНДАРТІВ В УКРАЇНСЬКИХ МЕДІА

8 жовтня на прес-конференції Представництва Єврокомісії в Україні та Ради Європи було оголошено про початок нового проекту „Сприяння європейським стандартам в українському медійному середовищі”. Цей проект фінансується спільно Європейським Союзом та Радою Європи, а виконує його Рада Європи у тісній співпраці з Національною комісією з утвердження свободи слова та розвитку інформаційної галузі.

Проект представили: Голова Національної комісії з утвердження свободи слова та розвитку інформаційної галузі п. Тарас Петрів, на той час в.о. Голови Представництва Європейської Комісії в Україні пан Дірк Шюбель та Представник Генерального Секретаря Ради Європи з координації програм співробітництва в Україні пан Оке Петерсон.

Загальною метою проекту є забезпечення якіснішої інформації про соціальні та політичні процеси в Україні для української громадськості. Задля досягнення цієї мети надзвичайно важливо сприяти становленню в Україні незалежного, прозорого та життєздатного медійного середовища, яке б відповідало потребам та очікуванням громадськості.



➔ Пан Шюбель наголосив, що «початок цього проекту дуже важливий на даному етапі в Україні, оскільки ситуація в медійному секторі з 2004 року погіршується».

У свою чергу, пан Петерсон підкреслив, що «відповідність стандартам, які роками були вироблені Радою Європи, завжди була основою європейських прагнень України. Ми схвалюємо і підтримуємо спроби України забезпечити й сприяти свободі вираження та інформації згідно статті 10 Європейської Конвенції з прав людини і прецедентного права Європейського суду з прав людини».

В першу чергу проект спрямовано на покращання професійних стандартів у медіа-галузі. Задля цього надаватиметься допомога на предмет підсилення нормативно-правової бази, що регулює діяльність галузі, здійснюватиметься робота щодо підвищення етичних стандартів журналістської професії та надаватиметься підтримка діалогу між ЗМІ, громадянським суспільством, обласними та місцевими адміністраціями. За результатами регіональної роботи будуть розроблені рекомендації для покращання такої співпраці на центральному рівні. Проект триватиме 20 місяців. Його бюджет становить 1,2 млн євро, з яких 90 % є внеском Європейського Союзу.

Контакти: Ольга Седова, координатор проекту; e-адреса: [olga.sedova@coe.int](mailto:olga.sedova@coe.int)



### **НОВИНИ ПРОЕКТІВ, ФІНАНСОВАНИХ ЄС**

#### **ПРОЕКТ ЄС ДОПОМАГАЄ УКРАЇНСЬКИМ ПРИКОРДОННИКАМ ЗАБЕЗПЕЧИТИ НАЛЕЖНІ УМОВИ УТРИМАННЯ НЕЛЕГАЛЬНИХ МІГРАНТІВ**

8 та 9 жовтня Державна прикордонна служба України в партнерстві з Європейським Союзом відкрила два пункти тимчасового тримання нелегальних мігрантів в Мостиськах (Львівська область) та Чернівцях.

Чернівецький пункт став останнім з 5 центрів Держприкордонслужби, що були профінансовані з боку ЄС. Пункти в Мостиськах і Чернівцях можуть розмістити відповідно до 14 та 13 нелегальних мігрантів, що перебуватимуть у затриманні до 10 діб. Після цього нелегальних мігрантів переводитимуть до центру перебування мігрантів МВС України.



Нові пункти тимчасового тримання мігрантів було відремонтовано й обладнано меблями, комп'ютерною технікою та всім необхідним, щоб підвищити стандарти перебування нелегальних мігрантів в Україні. Намагаючись допомогти Україні відповідати стандартам, запровадженим європейськими інституціями дотримання прав людини та механізмами їх захисту, Міжнародна організація з міграції (МОМ) разом зі своїми партнерами видала посібник з найкращих практик ЄС щодо тримання мігрантів. Метою посібника є запровадження прозорості та моніторингу вже існуючої системи.

Ці заходи були одним з компонентів проекту «Зміцнення потенціалу у сфері управління міграційними процесами: Україна (фаза I та II)», що фінансується Європейським Союзом та виконується МОМ. На виконання проекту ЄС надав приблизно 7.2 млн. євро.

Спільні зусилля мають призвести до інноваційних реформ Держприкордонслужби, важливих кроків у трансформації до 2015 року в сучасну правоохоронну структуру, що відповідає вимогам, які висуваються до прикордонних органів країн Шенгенської зони.

Детальніша інформація: [www.iom.org.ua](http://www.iom.org.ua)

### **НОВІТНІЙ ОСВІТНІЙ КУРС З ОСНОВ СПОЖИВЧИХ ЗНАТЬ ВИКЛАДАТИМУТЬ У ВИЩИХ НАВЧАЛЬНИХ ЗАКЛАДАХ УКРАЇНИ**

8 жовтня 2008 року Національний університет «Львівська політехніка» та Спільний проект ЄС та ПРООН «Спільнота споживачів та громадські об'єднання» презентували навчальний посібник та дистанційний навчальний курс «Основи споживчих знань» для вищих навчальних закладів.

Навчальний посібник та дистанційний курс «Основи споживчих знань» створено вперше як курс за вибором для студентів вищих навчальних закладів. Тематика курсу знайомить студентів з основними європейськими та світовими практиками захисту прав споживачів, історією виникнення споживчого руху та діяльністю громадських організацій споживачів.



- ➔ Протягом наступного року Львівська Політехніка здійснюватиме технічну підтримку дистанційного курсу та допомагатиме іншим вищим навчальним закладам, що планують впровадити цю дисципліну в свої навчальні плани.

Проект «Спільнота споживачів та громадські об'єднання» є спільною ініціативою Європейського Союзу та Програми розвитку ООН в Україні; фінансова підтримка проекту з боку ЄС становить 3 млн євро. Його загальною метою є сприяння доступу громадян України до інформації про безпеку товарів і послуг, захист прав споживачів та результати незалежних тестувань, а також заохочення громадського обговорення проблем, що стоять перед споживачами в Україні.

Контактна особа: *Марія Савченко*; e-адреса: [maria.savchenko@undp.org.ua](mailto:maria.savchenko@undp.org.ua)

## ЄС ПІДТРИМУЄ УНІКАЛЬНИЙ ТУРИСТИЧНИЙ ПРОЕКТ НА БУКОВИНІ

В рамках Програми сусідства “Румунія-Україна” Європейський Союз нещодавно розпочав проект у Хотині (Чернівецька обл.). Цей проект під назвою “Створення інтегральних туристичних продуктів для розвитку культурного туризму на Буковині” полягає в цілому комплексі робіт навколо древньої Хотинської фортеці. На фінансування цього 24-місячного проекту Євросоюз надав близько 700 тисяч євро.

Виконавцем проекту є Державний історично-архітектурний заповідник “Хотинська фортеця”. Проект передбачає оновлення історичної експозиції, облаштування в ній багатьох цікавинок – як, наприклад, історичний стрілецький тир.



На думку керівництва заповідника, фортеця має стати об'єктом міжнародного туризму. В Хотині, що вважається депресивним регіоном, туризм має прискорити розвиток місцевої бізнесової інфраструктури та допоможе створити кількост нових робочих місць, що є досить вагомо для містечка з 11-тисячним населенням.

Контакти: *Олександр Ватаманюк*; e-адреса: [diaz@mail.ru](mailto:diaz@mail.ru)

## КАЛЕНДАР ПОДІЙ ПРОЕКТІВ-ПАРТНЕРІВ ЄС

**24-25 жовтня 2008 року, Київ**

**Тренінг зі співпраці з організаціями споживачів країн Європейського Союзу**

Тренінг для представників українських недержавних організацій проведе спільний проект ЄС/ПРООН «Спільнота споживачів та громадські об'єднання».

Контакти: *Марія Савченко*, e-mail: [maria.savchenko@undp.org.ua](mailto:maria.savchenko@undp.org.ua)

**31 жовтня 2008 року, Київ**

**Конференція учасників Конвенції захисту Чорного моря від забруднень (Бухарестська конвенція).**

Конференцію організує проект ЄС «Співпраця щодо довкілля Чорного моря» (Україна, Росія, Грузія та Молдова).

Контакти: *Юлія Гунько*, e-mail: [ecbsea@ecbsea.org](mailto:ecbsea@ecbsea.org)

**3-7 листопада 2008 року, Відень, Австрія**

**Робоча зустріч в Секретаріаті Міжнародної комісії з захисту Дунаю**

Фінансований ЄС проект «Покращання транскордонного співробітництва у сфері інтегрованого управління водними ресурсами в Єврорегіоні «Нижній Дунай» організує цю зустріч для представників Держводгоспу України, Дунайського басейнового управління водних ресурсів та Центру регіональних досліджень (Одеса).

Детальніша інформація: <http://www.crs.org.ua>; Контакти: *Ігор Студенников*, e-mail: [crs@crs.org.ua](mailto:crs@crs.org.ua)



Цей електронний бюлетень видається в рамках Проекту  
„Інформаційна та PR- підтримка діяльності ЄС в Україні”

Проект фінансується Європейським Союзом та реалізується Центром громадських зв'язків “Р.А.П.І.Д” (Київ)  
Керівник Проекту – Андрій Куліш. Контактний телефон: 8 050 35 25 738 Е-пошта: [a\\_kulich@ukr.net](mailto:a_kulich@ukr.net)